



DIGITALIZE O CÓDIGO QR
PARA OBTER MAIS IDIOMAS



PT **Canadianas de antebraço**
INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

ÍNDICE

1. CÓDIGOS.....	PÁG. 3
2. INTRODUÇÃO	PÁG. 3
3. UTILIZAÇÃO PREVISTA.....	PÁG. 3
4. DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE	PÁG. 3
5. AVISOS GERAIS	PÁG. 4
6. SÍMBOLOS UTILIZADOS	PÁG. 4
7. DESCRIÇÃO GERAL	PÁG. 4
7.1 Canadianas de antebraço	pág. 4
7.2 Regulação da altura.....	pág. 4
8. ANTES DE CADA UTILIZAÇÃO.....	PÁG. 5
9. AVISOS DE UTILIZAÇÃO.....	PÁG. 5
10. MODO DE UTILIZAÇÃO.....	PÁG. 5
11. MANUTENÇÃO.....	PÁG. 5
12. LIMPEZA E DESINFECÇÃO	PÁG. 5
12.1 Limpeza.....	pág. 5
12.2 Desinfecção	pág. 5
13. CONDIÇÕES DE ELIMINAÇÃO.....	PÁG. 6
14. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS	PÁG. 6
14.1 Peças sobressalentes.....	pág. 6
15. GARANTIA	PÁG. 6
16. REPARAÇÕES	PÁG. 6
16.1 Reparação em garantia	pág. 6
16.2 Reparação de um produto não coberto pela garantia	pág. 6
16.3 Produtos não defeituosos	pág. 7
17. PEÇAS SOBRESSALENTES.....	PÁG. 7
18. CLÁUSULAS DE EXCLUSÃO DE RESPONSABILIDADE.....	PÁG. 7



Dispositivo médico de classe I
REGULAMENTO (UE) 2017/745 DO PARLAMENTO EUROPEU E DO
CONSELHO de 5 de abril de 2017 relativo aos dispositivos médicos

1. CÓDIGOS

RP701A	Canadianas de antebraço prateadas - Adultos
RP701B	Canadianas de antebraço azuis - Adultos
RP701N	Canadianas de antebraço pretas - Adultos
RP701R	Canadianas de antebraço vermelhas - Adultos
RP701V	Canadianas de antebraço verdes - Adultos

2. INTRODUÇÃO

Obrigado por ter escolhido um produto de apoio da linha **MOPEDIA** by Moretti. As canadianas **MOPEDIA** by Moretti foram concebidas e fabricadas para satisfazer todas as suas necessidades, garantindo uma utilização prática, correta e segura. Este manual contém algumas sugestões para a utilização correta do dispositivo escolhido e conselhos importantes para a sua segurança. Leia atentamente este manual na íntegra antes de utilizar o dispositivo. Em caso de dúvida, contacte o seu revendedor, que o poderá ajudar e aconselhar corretamente.

3. UTILIZAÇÃO PREVISTA

As canadianas **MOPEDIA** by Moretti são produtos de apoio à marcha utilizados com um braço, adequados para apoiar e/ou facilitar a mobilidade de pessoas com dificuldades de locomoção.

ATENÇÃO!



- É proibido utilizar este dispositivo para fins diferentes dos definidos neste manual.
- A Moretti S.p.A. declina qualquer responsabilidade por danos resultantes da utilização incorreta do dispositivo ou de uma utilização diferente da indicada neste manual.
- O fabricante reserva-se o direito de efetuar alterações ao dispositivo e ao presente manual, sem aviso prévio, com o objetivo de melhorar as respetivas características.

4. DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

A MORETTI SpA declara, sob a sua exclusiva responsabilidade, que os produtos por si fabricados e colocados no mercado, pertencentes à família CANADIANAS, estão em conformidade com as disposições aplicáveis do Regulamento (UE) 2017/745, de 5 de abril de 2017, relativo aos dispositivos médicos.

Para este efeito, a MORETTI SpA garante e declara, sob a sua exclusiva responsabilidade, o seguinte:

1. Os dispositivos em causa cumprem os requisitos gerais de segurança e desempenho previstos no anexo I do Regulamento (UE) 2017/745, em conformidade com o anexo IV do referido regulamento.
2. Os dispositivos em questão **NÃO SÃO INSTRUMENTOS DE MEDIÇÃO**.
3. Os dispositivos em questão **NÃO SE DESTINAM A INVESTIGAÇÕES CLÍNICAS**.
4. Os dispositivos em questão são comercializados em embalagens **NÃO ESTÉREIS**.
5. Os dispositivos em causa são considerados dispositivos da classe I, nos termos do anexo VIII do referido regulamento.
6. A MORETTI SpA conserva e disponibiliza às autoridades competentes, durante pelo menos 10 anos a contar da data de fabrico do último lote, a documentação técnica que comprova a conformidade com o Regulamento (UE) 2017/745.

As imagens são apenas para fins ilustrativos

NOTA: Os códigos completos dos produtos, o código de registo do Fabricante (SRN), o código UDI-DI de base e as eventuais referências às normas utilizadas encontram-se na Declaração de Conformidade UE que a MORETTI SPA emite e disponibiliza através dos seus canais.

5. AVISOS GERAIS

- Para uma utilização correta do dispositivo, consulte este manual.
- Verifique se o produto foi entregue intacto e mantenha-o embalado, afastado de fontes de calor.
- A vida útil do dispositivo é determinada pelo desgaste das peças não reparáveis e/ou substituíveis.
- Tenha sempre em atenção a presença de crianças.
- Para uma utilização correta do dispositivo, consulte sempre o seu médico ou terapeuta.
- O utilizador e/ou o doente deve comunicar qualquer incidente grave ocorrido em relação ao dispositivo ao fabricante e à autoridade competente do Estado-Membro em que o utilizador e/ou o doente está estabelecido.

6. SÍMBOLOS UTILIZADOS

	Código do produto
	Identificador único do dispositivo
	Marcação CE
	Fabricante
	Lote de produção
	Ler o manual de instruções
	Dispositivo médico
	Condições de eliminação

7. DESCRIÇÃO GERAL

7.1 Canadianas de antebraço

Fabricadas em alumínio anodizado, com punho anatómico antiderrapante moldado por injeção numa só peça, para proporcionar conforto e segurança. Equipadas com anel antirruído na haste telescópica, refletor no punho, ponteiros antiderrapantes e regulação em altura a cada 2,5 cm.

7.2 Regulação da altura

É necessário regular as canadianas em função da sua altura. Efetue a medição com o calçado colocado. Retire o pino de bloqueio e deslize a haste até alinhar os orifícios de acordo com a altura pretendida e a capacidade de manobra do próprio doente. Regule a canadiana de modo que a altura do punho corresponda à altura da cabeça do fémur. Volte a introduzir o pino de bloqueio no orifício para fixar a haste e certifique-se de que ficou totalmente inserido.

NOTA: Depois de regular corretamente as canadianas, os braços devem ficar confortavelmente alinhados e não devem apresentar inclinações.

8. ANTES DE CADA UTILIZAÇÃO

- Verifique sempre o estado de desgaste das peças, de modo a garantir uma utilização do dispositivo totalmente segura para pessoas e bens.
- Verifique se o clipe está corretamente inserido no orifício e se o clipe em C está devidamente colocado.

9. AVISOS DE UTILIZAÇÃO

- Utilize o dispositivo com cuidado em superfícies molhadas e escorregadias.
- Não exceda o peso máximo do doente indicado na etiqueta do produto e no capítulo das características técnicas deste manual.
- Evite deixar o dispositivo ao ar livre e em contacto com água durante um período prolongado.
- Verifique periodicamente a estabilidade e a robustez do produto, bem como o estado das ponteiros de borracha. Substitua-as quando estiverem gastas.
- Se tiver alguma dúvida sobre a utilização, ajuste ou manutenção do produto, contacte o seu revendedor.

10. MODO DE UTILIZAÇÃO

Segure as canadianas, avance-as e faça avançar o membro afetado, transferindo o peso para os punhos das canadianas; balance o corpo para a frente, mantendo o pé saudável firmemente apoiado no chão, e avance por fim o pé saudável. As canadianas nunca devem ser colocadas atrás do doente.

SUBIR ESCADAS

- Apoie a perna saudável no degrau.
- Apoie depois as canadianas e, por fim, a perna afetada.

DESCER ESCADAS

- Apoie as canadianas no degrau inferior.
- Desça com a perna afetada.
- Por fim, apoie a perna saudável.

11. MANUTENÇÃO

Os dispositivos da linha **MOPEDIA** by Moretti são cuidadosamente inspecionados e ostentam a marcação CE no momento da sua colocação no mercado. Para segurança do doente e do profissional de saúde, recomenda-se que a aptidão do produto para utilização seja verificada pelo fabricante ou por um laboratório autorizado, pelo menos de 2 em 2 anos. Em caso de reparação, só podem ser utilizadas peças sobressalentes e acessórios originais.

12. LIMPEZA E DESINFECÇÃO

12.1 Limpeza

Utilize apenas um pano húmido para remover o pó e um pano húmido com sabão neutro para remover a sujidade mais difícil. Seque bem antes de utilizar.

Utilize água a uma temperatura não superior a 30 °C. Não utilize equipamentos de lavagem por jato de água e/ou vapor.

12.2 Desinfecção

Se for necessário desinfetar o produto, utilize um detergente desinfetante comum.



ATENÇÃO!

Não utilize, em circunstância alguma, produtos ácidos, alcalinos ou solventes, tais como acetona ou diluente.

13. CONDIÇÕES DE ELIMINAÇÃO

Em caso de eliminação do dispositivo, nunca utilize os sistemas normais de recolha de resíduos sólidos urbanos. Recomenda-se a eliminação do dispositivo através dos ecocentros municipais, para permitir a adequada reciclagem dos materiais utilizados.

14. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Códigos	Cor	Material	Reg. altura	Carga máxima
RP701A	PRATA	Alumínio anodizado	74 - 97 cm	100 kg
RP701B	AZUL	Alumínio anodizado	74 - 97 cm	100 kg
RP701N	PRETO	Alumínio anodizado	74 - 97 cm	100 kg
RP701R	VERMELHO	Alumínio anodizado	74 - 97 cm	100 kg
RP701V	VERDE	Alumínio anodizado	74 - 97 cm	100 kg

14.1 Peças sobressalentes

RV7010 Ponteiros cinzentos para canadianas de antebraço, 2 un.

RV7011 Ponteiros pretas para canadianas de antebraço, 2 un.

15. GARANTIA

Todos os produtos Moretti estão garantidos contra defeitos de material ou de fabrico durante 2 (dois) anos a contar da data de venda, sem prejuízo das exclusões e limitações indicadas abaixo. Esta garantia não é válida em caso de utilização indevida, abuso ou alteração do produto, nem em caso de incumprimento das instruções de utilização. A utilização prevista do produto encontra-se indicada no manual de instruções. A Moretti não se responsabiliza por danos, lesões pessoais ou quaisquer outras consequências causadas por, ou relacionadas com, a instalação e/ou utilização do equipamento em desconformidade com as instruções constantes dos manuais de instalação, montagem e utilização. A Moretti não oferece qualquer garantia contra danos ou defeitos nos seus produtos nas seguintes condições: catástrofes naturais, operações de manutenção ou reparação não autorizadas, danos resultantes de problemas de alimentação elétrica (quando aplicável), utilização de peças ou componentes não fornecidos pela Moretti, incumprimento das orientações e instruções de utilização, alterações não autorizadas, danos de transporte (exceto o transporte original efetuado pela Moretti) ou falta de manutenção conforme indicado no manual. Os componentes sujeitos a desgaste não estão cobertos por esta garantia quando o dano resultar da utilização normal do produto.

16. REPARAÇÕES

16.1 Reparação em garantia

Se um produto Moretti apresentar defeitos de material ou de fabrico durante o período de garantia, Moretti avaliará com o cliente se o defeito do produto está coberto pela garantia. Moretti, a seu exclusivo critério, pode substituir ou reparar o artigo sob garantia, quer num revendedor Moretti especificado, quer nas suas próprias instalações. Os custos de mão de obra relacionados com a reparação do produto podem ser suportados pela Moretti se for determinado que a reparação é abrangida pelo âmbito da garantia. A reparação ou substituição não renova nem prorroga a garantia.

16.2 Reparação de um produto não coberto pela garantia

Um produto não coberto pela garantia só pode ser devolvido para reparação após autorização prévia do Serviço de Assistência ao Cliente Moretti. Os custos de mão de obra e de envio relativos a uma reparação não coberta pela garantia serão integralmente suportados pelo cliente. As imagens são apenas para fins ilustrativos.

cliente ou pelo revendedor. As reparações de produtos não cobertos pela garantia são garantidas durante 6 (seis) meses a partir da data de receção do produto reparado.

16.3 Produtos não defeituosos

O cliente será notificado se, após ter examinado e testado um produto devolvido, Moretti concluir que o produto não está defeituoso. O produto será devolvido ao cliente e este será responsável pelos custos de envio da devolução.

17. PEÇAS SOBRESSALENTES

As peças sobressalentes originais Moretti têm uma garantia de 6 (seis) meses a partir da data de receção da peça sobressalente.

18. CLÁUSULAS DE EXCLUSÃO DE RESPONSABILIDADE

Salvo o expressamente previsto nesta garantia e nos limites permitidos por lei, a Moretti não presta quaisquer outras declarações nem concede quaisquer outras garantias ou condições, expressas ou implícitas, incluindo declarações, garantias ou condições relativas à comerciabilidade, à adequação a uma finalidade específica, à não violação de direitos e à não interferência. A Moretti não garante que a utilização do produto Moretti seja ininterrupta ou isenta de erros. A duração de quaisquer garantias implícitas que possam resultar da legislação aplicável limita-se ao período de garantia, nos termos permitidos por lei. Alguns Estados ou países não permitem limitações à duração de uma garantia implícita, nem a exclusão ou limitação de danos incidentais ou indiretos relativamente a produtos de consumo. Nesses Estados ou países, algumas das exclusões ou limitações desta garantia poderão não se aplicar ao utilizador. Esta garantia está sujeita a alterações sem aviso prévio.



Produto _____

Adquirido em _____

Revendedor _____

Rua _____ Localidade _____

Vendido a _____

Rua _____ Localidade _____



MORETTI S.P.A.

Via Bruxelles, 3 - Melegnano 20122 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

www.morettispa.com email: info@morettispa.com

FABRICADO NA R.P.C.

As imagens são apenas para fins ilustrativos

MORETTI S.p.A.

Via Bruxelles, 3 - Meleto
52022 Cavriglia (Arezzo)

Tel. +39 055 96 21 11
Fax. +39 055 96 21 200

www.morettispa.com
info@morettispa.com